

CIVIL DISCOURSE

People share ideas in reasonable and respectful ways to influence change in a society or government.

DISCURSO CIVIL

Personas compartiendo ideas en manera razonable y respetuosa para influenciar cambio en la sociedad o en el gobierno.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

Challenge terms

Reasonable: doing something that is not beyond what is usual or expected. (Example: Cassie was the reasonable choice for Class President.)

Respectful: being considerate and polite. (Example: The class was respectful to the speaker during the lecture.)

Challenge Terms in Spanish

Razonable: hacer algo que no está fuera de lo común o esperado. (Ejemplo: Cassie era la opción razonable para presidente de la clase.)

Respetuoso(a): ser considerado y cortés. (Ejemplo: La clase fue respetuosa con el presentador.)

EXTENDING

1. Why is civil discourse an important aspect of American society and government?
 2. How you might participate in civil discourse in your community?
1. ¿Por qué es el discurso civil un aspecto importante de la sociedad y el gobierno estadounidense?
 2. ¿Cómo puedes participar en el discurso civil en tu comunidad?

CONSENT OF THE GOVERNED

The government's power is only justified when its power comes from the will or approval of the people.

EL CONSENTIMIENTO DE LOS GOBERNADOS

El poder del gobierno sólo se justifica cuando su poder proviene de la voluntad o aprobación del pueblo.

Put this in principle in your own words using

Spanish:

Put this in principle in your own words using

English:

Challenge terms

Justified: having a good reason for something; right and fair. (Example: When police officers use force to arrest someone, they must show that the force is justified.)

Will: a desire, wish, or attitude. (Example: Unless the police have a judge's permission, they cannot search someone's home against her will.)

Challenge Terms in Spanish

Justificado(a): tener una buena razón para algo; correcto y justo. (Ejemplo: Cuando agentes de la policía utilizan fuerza para arrestar a alguien, ellos deben demostrar que la fuerza está justificada.)

Voluntad: un deseo, un querer, intención o actitud. (Ejemplo: A menos que la policía tenga el permiso de un juez, la policía no puede registrar y buscar el hogar de alguien contra su voluntad.)

EXTENDING

1. Why is it important that the government gets its power from the people?
2. What happens when a government does not follow the will of the people?
 1. ¿Por qué es importante que el gobierno obtenga su poder del pueblo?
 2. ¿Qué pasa cuando un gobierno no sigue la voluntad del pueblo?

DUE PROCESS

The government must obey the law and apply it equally to all citizens.

DEBIDO PROCESO

El gobierno tiene que obedecer la ley y aplicarla igualmente a todos los ciudadanos.

Put this in principle in your own words using **Spanish:**

Put this in principle in your own words using **English:**

Challenge terms

Equal protection: the law must apply to all people in the same way. (Example: The Fourteenth Amendment states that “no state shall deny to any person within its jurisdiction the equal protection of the laws.”)

Violate: to break a contract or agreement (Example: Jim Crow laws violated the rights of African Americans in the South.)

Challenge Terms in Spanish

Protección igualitaria: la ley debe aplicarse a todos las personas de la misma manera. (Ejemplo: La Decimocuarta Enmienda establece que “ningún estado podrá negar a cualquier persona la protección igualitaria de las leyes dentro de su jurisdicción.”)

Violar: romper un contrato o acuerdo (Ejemplo: Las Leyes de Jim Crow violaron los derechos de los Afroamericanos en el Sur de Los Estados Unidos.)

EXTENDING

1. List some of the rights in the Constitution and Bill of Rights which help to provide due process.
 2. Discuss with your family: What happens when governments do not have to obey their own laws, or when laws do not apply to all citizens equally?
1. Haz una lista de algunos derechos en la Constitución y La Carta de Derechos que ayudan a establecer el debido proceso.
 2. Discute con tu familia: ¿qué pasa cuando gobiernos no tienen que obedecer sus propias leyes, o cuando las leyes no aplican para todos los ciudadanos igualmente?

FEDERALISM

Some powers are delegated [given] to the national government, while other powers are retained [kept] by the states and the citizens.

FEDERALISMO

Algunos poderes son delegados [dados] al gobierno nacional, mientras que otros poderes son retenidos y mantenidos por los estados y los ciudadanos.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

Challenge terms

Sovereignty: a supreme power or authority or right to govern (Example: In the United States, the people hold sovereignty because they elected representatives. In a monarchy, the king or queen has sovereignty.)

Challenge Terms in Spanish

Soberanía: el poder, autoridad, o derecho absoluto para gobernar. (Ejemplo: En los Estados Unidos, el pueblo tiene la soberanía porque elige a sus representantes. En una monarquía, el rey o la reina tienen la soberanía de regir.)

EXTENDING

1. What powers do only state governments hold?
 2. What powers does only the national government hold?
1. ¿Qué poderes son solamente retenidos por los gobiernos estatales?
 2. ¿Qué poderes son solamente retenidos por el gobierno nacional?

INDIVIDUAL RESPONSIBILITY

Individuals must take care of themselves and their families and help to preserve their liberty.

RESPONSABILIDAD INDIVIDUAL

Cada quien debe cuidar de sí mismos, de sus familias y ayudar a preservar su libertad.

Put this in principle in your own words using **Spanish:**

Put this in principle in your own words using **English:**

Challenge terms

Preserve: to protect something. (Example: A group of students gather together to preserve the old oak tree in front of the school.)

Challenge Terms in Spanish

Preservar: proteger y cuidar algo. (Ejemplo: Un grupo de estudiantes se reúnen para preservar el viejo árbol de roble al frente de la escuela.)

EXTENDING

1. What are some examples of ways you use individual responsibility?
1. ¿Cuáles son algunos ejemplos de maneras en que tu usas responsabilidad individual?

LIBERTY

The government does not have the authority to limit freedom unless allowed by the Constitution.

LIBERTAD

El gobierno no tiene la autoridad para limitar y restringir la libertad a menos que se lo permita la Constitución.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

Challenge terms

Social contract: the idea that citizens give some of their liberty to government in order for the government to preserve the rest of their liberties. (Example: Thomas Hobbes was a philosopher who believed that people give up their liberty to the government for protection as part of a social contract.)

Arbitrary: action taken according to feelings or opinions instead of rules. (Example: The king made an arbitrary decision to take colonists' weapons away.)

Challenge Terms in Spanish

Contrato social: la idea de que los ciudadanos dan parte de su libertad al gobierno para que el gobierno cuide y mantenga el resto de sus libertades. (Ejemplo: Thomas Hobbes era un filósofo que creía que las personas renuncian parte de su libertad como parte del contrato social.)

Arbitrario(a): acciones tomadas de acuerdo a emociones y opiniones en lugar de reglas. (Ejemplo: El rey tomo una decisión arbitraria en quitarle las armas a los colonialistas.)

EXTENDING

1. What are some ways the United States government is allowed to limit liberty? What are some ways it is not allowed to limit liberty?
2. Discuss with friend or family: How is liberty protected or limited in other countries?
1. ¿Cuáles son algunas de las maneras que el gobierno Estadounidense está permitido limitar la libertad? ¿Cuáles son algunas de las maneras en que no está permitido limitar la libertad?
2. Discute con tus amigos y familia: de qué manera es la libertad protegida o limitada en otros países?

LIMITED GOVERNMENT

A limited government is only given the powers it needs to protect the life, liberty, and property of its people.

GOBIERNO LIMITADO

A un gobierno limitado se le da solo los poderes necesarios para proteger la vida, la libertad, y la propiedad de su pueblo.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

Challenge terms

Absolute power: power that is not limited. (Example: An unjust ruler could use absolute power to do whatever he wanted without protecting the people he rules.)

Corrupt: not honest or moral. (Example: A government official who steals public money is corrupt.)

Challenge Terms in Spanish

Poder absoluto: poder que no está limitado. (Ejemplo: Un gobernante injusto puede usar el poder absoluto para hacer lo que quisiera sin proteger a el pueblo que el gobierna.)

Corrupto(a): deshonesto o inmoral. (Ejemplo: Un funcionario del gobierno que roba del dinero público es corrupto.)

EXTENDING

1. How is government limited in the United States?
2. How is government not limited in other countries?
1. ¿Cómo se limita el gobierno en los Estados Unidos?
2. ¿Cómo es un gobierno no limitado en otros países?

MAJORITY RULE/ MINORITY RIGHTS

The democratic concept of majority rule can sometimes mean that the rights of minorities or individuals are taken away by the more powerful majority.

LA REGLA DE LA MAYORÍA/ DERECHOS DE LA MINORÍA

El concepto democrático de gobierno de la mayoría puede a veces significar que los derechos de las minorías o de individuos pueden ser quitados por la mayoría que es más poderosa.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

Challenge terms

Majority: the greater number or amount. (Example: The majority of people like ice cream.)

Minority: the lesser number or amount. (Example: The people who don't like ice cream are in the minority.)

Challenge Terms in Spanish

Mayoría: el número o la cantidad más elevada. (Ejemplo: La mayoría de las personas le gustan el helado.)

Minoría: el número o la cantidad menor. (Ejemplo: Las personas que no les gusta el helado están en la minoría.)

EXTENDING

1. What are some of the ways the Constitution protects the rights of individuals?
 2. What might happen if the Constitution did not have protections for individuals?
1. ¿Cuáles son algunas de las maneras que la Constitución protege los derechos de los individuos?
 2. ¿Qué podría suceder si la Constitución no tuviera protecciones para los individuos?

NATURAL RIGHTS

Freedoms which belong to us by nature and can only be justly taken away through due process.

DERECHOS NATURALES

Libertades que nos pertenecen por naturaleza y sólo pueden ser quitados con justicia a través del debido proceso.

Put this in principle in your own words using **Spanish:**

Put this in principle in your own words using **English:**

Challenge terms

Just: fair (Example: Applying punishments which fit the crime is an example of just punishment.)

Challenge Terms in Spanish

Justo(a): correcto, equitativo (Ejemplo: La aplicación de los castigos que se ajustan a la ofensa son ejemplos de castigos justos.)

EXTENDING

1. List five natural rights.
2. How are these rights protected by the Declaration of Independence, the Constitution, and the Bill of Rights?

1. Haz una lista de cinco derechos naturales.
2. ¿Cómo son estos derechos protegidos por la Declaración de Independencia, la Constitución y la Carta de Derechos?

PRIVATE PROPERTY

All or part of a person's personal things, beliefs, and opinions.

PROPIEDAD PRIVADA

La totalidad o parte de las cosas, las creencias y opiniones de una persona.

Put this in principle in your own words using

Spanish:

Put this in principle in your own words using

English:

Challenge terms

"Fruits of their own labor": the product of someone's work. (Example: People have the right to the money they earn because it is the fruit of their own labor.)

Tax: money paid to the government. (Example: When I buy a \$1 apple at the grocery store, I actually pay a little more than \$1—that extra money is the sales tax.)

Challenge Terms in Spanish

"Frutos de su propio trabajo": el producto del trabajo de alguien, (Ejemplo: Las personas tienen el derecho a sus ganancias y su dinero, porque es el fruto de su trabajo.)

Impuestos: dinero pagado al gobierno. (Ejemplo: Cuando compro una manzana que cuesta \$1 en la tienda, en realidad pago más de \$1 – el dinero adicional es el impuesto sobre las ventas.)

EXTENDING

1. Property is not just things—ideas and beliefs are also property. Why is this important?
 2. Why is private property important? What might the world look like if there were no private property?
1. Propiedad no se refiere a cosas materiales solamente – ideas y creencias también son propiedad. ¿Por qué es esto importante?
 2. ¿Por qué es importante la propiedad privada? ¿Cómo fuera el mundo diferente si no existiera la propiedad privada?

REPUBLICAN/ REPRESENTATIVE GOVERNMENT

Form of government in which the people are sovereign [ultimate source of power] and authorize representatives to make and carry out laws.

GOBIERNO REPUBLICANO/ GOBIERNO REPRESENTATIVO

Forma de gobierno en la cual el pueblo es soberano [fuente de poder supremo] y autorizan representantes para crear y llevar a cabo las leyes.

Put this in principle in your own words using
Spanish:

Put this in principle in your own words using
English:

_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

Challenge terms

Authorize: to give approval to take action (Example: The principal authorized the class to hold a fundraiser.)

Representative: a person chosen by the people to act and speak for them. (Example: Our class chose a representative for Student Council.)

Challenge Terms in Spanish

Autorizar: dar la aprobación para tomar acción y adoptar medidas. (Ejemplo: El director le autorizó a la clase que tengan una recaudación de fondos.)

Representante: alguien elegido por el pueblo para actuar y hablar en nombre de ellos. (Ejemplo: Nuestra clase eligió a un representante para el Consejo de Estudiantes.)

EXTENDING

- How is a republic different from a nation that rules by having all citizens vote for and enforce laws?
- ¿Cómo es una república distinta a una nación que se rige en tener a todos los ciudadanos votar por y hacer cumplir las leyes?

RULE OF LAW

Government and citizens all abide by the same laws regardless of political power. Laws are applied in a uniform and just way to protect liberty.

ESTADO DE DERECHO

El gobierno y los ciudadanos son sujetos a las mismas leyes, independientemente del poder político. Las leyes se aplican de manera uniforme y justa para proteger la libertad.

Put this in principle in your own words using

Spanish:

Put this in principle in your own words using

English:

Challenge terms

Uniform: unchanging (Example: The school rules are uniform so that each student is held to the same expectations.)

Challenge Terms in Spanish

Uniforme: constante, inmutable (Ejemplo: Las reglas de la escuela son uniformes para que cada alumno sea sujeto a las mismas expectativas.)

EXTENDING

1. Why is rule of law important in a republic?
 2. What problems might a nation without rule of law face?
1. ¿Por qué es el Estado de Derecho importante en una república?
 2. ¿Qué problemas puede enfrentar una nación sin Estado de Derecho?

SEPARATION OF POWERS/ CHECKS AND BALANCES

The federal government of the United States is separated into three branches (executive, judicial, and legislative).

SEPARACIÓN DE PODERES/ PESOS Y CONTRA PESOS

El gobierno federal de los Estados Unidos está dividido en tres ramas (ejecutiva, judicial y legislativa).

Put this in principle in your own words using

Spanish:

Put this in principle in your own words using

English:

Challenge terms

Executive branch: the branch of government which is responsible for making sure laws are followed. (Example: The President is the head of the executive branch of government.)

Judicial branch: the branch of government which is responsible for reviewing laws and making sure they are constitutional. (Example: As part of the judicial branch, the Supreme Court decides whether laws are constitutional.)

Legislative branch: the branch of government which is responsible for creating laws. (Example: The legislative branch is made up of the House of Representatives and the Senate, which make the laws of the United States.)

Challenge Terms in Spanish

Rama ejecutiva: la rama del gobierno responsable por asegurarse que las leyes sean seguidas (Ejemplo: El Presidente es el jefe de la rama ejecutiva del gobierno.)

Rama judicial: la rama del gobierno responsable por la revisión de las leyes y asegurarse que sean constitucionales. (Ejemplo: Como parte de la rama judicial, la Corte Suprema decide si las leyes son constitucionales.)

Rama legislativa: la rama del gobierno responsable por la creación de las leyes. (Ejemplo: La rama legislativa está compuesta por la Cámara de Representantes y el Senado, quienes crean las leyes de los Estados Unidos.)

EXTENDING

1. Why is it important that the powers of government are separated?
2. What are some ways the different branches of government check each other?
 1. ¿Por qué es importante que los poderes del gobierno estén separados?
 2. ¿Cuáles son algunas maneras en que las diferentes ramas del gobierno se vigilan entre sí?